N° 10 LA REVUE DU PRATICIEN 31 MAI 2007

ÉDITORIAL

ÉCHANGES NORD-SUD

Un article du *Monde* titrait le mois dernier « Industrie du tabac: pays du Sud, la nouvelle cible ».[1] Il y était question de la stratégie des grands groupes cigarettiers pour trouver de nouveaux débouchés afin de compenser les pertes liées à la baisse de consommation des cigarettes en Amérique du Nord et en Europe. Pour l'industrie du tabac, les pays d'Asie, d'Afrique et d'Amérique latine font figure de nouvel Eldorado. Les accords du GATT ont ouvert leurs frontières, les préoccupations de santé publique y sont inexistantes, la publicité sur le tabac n'y est pas contrôlée: aussi le nombre des fumeurs s'y accroît-il rapidement… On imagine la catastrophe sanitaire silencieuse qui doit s'y dérouler et son ampleur probable dans les prochaines années…

Autre sujet d'inquiétude, évoqué dans un autre article du *Monde*: le trafic de faux médicaments.[2] Ce « marché » extrêmement profitable, dirigé par des mafias asiatiques spécialisées, ne se contente plus de la contrefaçon de produits dopants ou de Viagra. Désormais faux hypocholestérolémiants, copies grossières d'antibiotiques, anticancéreux sans principes actifs sont produits industriellement et inondent non seulement l'Asie et l'Afrique mais aussi et de façon nouvelle, via Internet et des grossistes indélicats, l'Europe. Les douanes françaises ont ainsi saisi en 2006 plus de 590000 boîtes de produits contrefaits: des médicaments de même que toutes sortes de produits médicaux dangereux et défectueux: prothèses mammaires, préservatifs, dispositifs antidiabétiques… Tabac contre faux médicaments: des échanges Nord-Sud qui montrent bien que la santé publique n'est pas encore à l'ordre du jour de la mondialisation…

1. Mamou Y. Industrie du tabac: pays du sud, la nouvelle cible. *Le Monde*, 24 mai 2007.
2. Mamou Y. L'Europe est à son tour victime des mafias spécialisées dans la contrefaçon de médicaments. *Le Monde*, 26 mai 2007.

Jean Deleuze

OUVERTURES

1049 MISE AU POINT

Le parvovirus B19 ou de l'importance du terrain dans l'expression clinique d'une infection fréquente
D. GERMANAUD, I. SERMET-GAUDELUS

1056 REVUE DE PRESSE

Myélome: l'autogreffe suivie d'une allogreffe fait mieux. *Helicobacter pylori*: traitement séquentiel plus efficace. Maladie de Horton et PPR
P. COHEN

1057 L'IMAGE

Syndrome de Pancoast-Tobias
O. FAIN, A.-S. MORIN, P. AGRANAT, J. STIRNEMANN

MONOGRAPHIE Cancers de l'enfant

Conseiller scientifique : Pr C. Kalifa, département de pédiatrie, institut Gustave-Roussy, 94805 Villejuif Cedex.

1058 Cancers de l'enfant. Les guérir sans observer, à l'âge adulte, une surmortalité ou des séquelles
C. KALIFA

1061 Épidémiologie des cancers de l'enfant
J. CLAVEL

Le registre des cancers de l'enfant
B. LACOUR

Prédispositions génétiques aux cancers de l'enfant
L. BRUGIÈRES

1070 Cancers de l'enfant de bon pronostic
C. PATTE, C. DUFOUR

Le rétinoblastome: à évoquer systématiquement en cas de reflet blanc pupillaire ou de strabisme
M. JEHANNE, L. LUMBROSO, I. AERTS, F. DOZ, L. DESJARDIN

1080 Les tumeurs malignes de l'appareil locomoteur en pédiatrie: un pronostic « intermédiaire »
D. ORBACH, C. GLORION, P. MARY, P. FRENEAUX, H. BRISSE, S. HELFRE, G. SCHLEIERMACHER, H. PACQUEMENT

1087 Les cancers de l'enfant de mauvais pronostic
D. VALTEAU-COUANET, V. MINARD

1092 Particularités thérapeutiques des cancers de l'enfant
M. SCHELL

Devenir à l'âge adulte des enfants traités pour un cancer
D. OBERLIN

…

© RMN - H. Lewandowski

En couverture: *Mère et enfant sur fond vert ou Maternité (1879). Mary Cassatt (1844-1926). Paris, musée d'Orsay.* Dans les tumeurs de l'enfant, la radiothérapie et la chirurgie constituent nos armes les plus solides notaient Robert Debré et Marcel Lelong, il y a 50 ans, dans leur grand traité de pédiatrie paru chez Flammarion. *« Mais les découvertes modernes permettent d'envisager l'utilisation d'agents nouveaux, chimiothérapiques cette fois:* […] *dérivés nitrés de l'ypérite ("moutarde à l'azote"), substances "antifoliques"* […]. *Si ces produits nouveaux n'obtiennent que des rémissions, ils permettent d'espérer la découverte de nouveaux agents actifs capables d'alléger un pronostic encore si lourd ».*

TOUS DROITS RESERVES - LA REVUE DU PRATICIEN

1098 **Particularités thérapeutiques des cancers de l'enfant**
D. Oppenheim

1104 **Rôle des associations de parents dans les aspects sociaux de la prise en charge des enfants cancéreux**
C. Vergely

1109 **Les cancers de l'enfant dans MEDLINE**
P. Eveillard

1110 **Fiche patient : L'allocation journalière de présence parentale**

RÉFÉRENCES UNIVERSITAIRES

1111 **De l'Internat aux Épreuves classantes nationales**
J.-M. Chabot

1113 **Épreuves classantes nationales.** N° 43. Qu'est-ce qui peut tomber à l'examen ?

1115 **Toux chez l'enfant et chez l'adulte (avec le traitement).**
Orientation diagnostique
É. Bonnemaison, P. Diot

1121 **Diarrhée chronique.** Orientation diagnostique
I. Nion-Larmurier, J. Cosnes

1129 **Allergies et hypersensibilités chez l'enfant et l'adulte.**
Aspects épidémiologiques, diagnostiques et principes de traitement
G. Kanny

1139 **Angor et infarctus du myocarde**
S. Weber

DE MÉMOIRE DE MÉDECIN

1154 **Jean Bergonié journaliste**
B. Hœrni

1158 Livres

La Revue du Praticien est indexée dans MEDLINE

CONTENTS

VOLUME 57, N°10, MAY 31ST 2007

OPENERS

1049 **RESTATEMENT**
Parvovirus B19: importance of diathesis in the clinical expression of a common infection
D. Germanaud, I. Sermet-Gaudelus

1056 **PRESS REVIEW**
P. Cohen

1057 **THE IMAGE**
Pancoast-Tobias syndrome
O. Fain, A.-S. Morin, P. Agranat, J. Stirnemann

CHILDHOOD CANCERS

1058 **Childhood cancers.**
C. Kalifa

1061 **Epidemiology of childhood cancers**
J. Clavel

1070 **Good prognosis childhood cancers**
C. Patte, C. Dufour

1080 **Malignant tumours of the locomotor apparatus in children: an "intermediate" prognosis**
D. Orbach, C. Glorion, P. Mary, P. Freneaux, H. Brisse, S. Helfre, G. Schleiermacher, H. Pacquement

1087 **Poor prognosis childhood cancers**
D. Valteau Couanet, V. Minard

1092 **Specificities in the therapeutic management of children with cancer**
M. Schell

1098 **How to help the child and his/her family to go through the ordeal of cancer**
D. Oppenheim

1104 **Impact of parent organisations in social aspects of cancer childhood care**
C. Vergely

MEDICAL TEACHING

1111 **From internat to national ranking exam**
J.-M. Chabot

1113 **National ranking exam. N43. What could fall at the exam?**

1115 **Cough in the child and the adult (with treatment)**
É. Bonnemaison, P. Diot

1121 **Chronic diarrhoea**
I. Nion-Larmurier, J. Cosnes

1129 **Allergies and hypersensibility in childhood and adult**
G. Kanny

1139 **Angina pectoris and myocardial infarction**
S. Weber

MEDICAL RECOLLECTIONS

1154 **Jean Bergonié journalist**
B. Hœrni

114, avenue Charles-de-Gaulle, 92522 Neuilly-sur-Seine Cedex
Tél. : 01 55 62 68 00
Télécopie : 01 55 62 68 16
revprat@huveaux.fr
www.larevuedupraticien.fr

Directeur général-Directeur des publications :
Dr Alain Trébucq (6903)
atrebucq@huveaux.fr
Directeur administratif et financier :
Bruce Cogitore (6861)
bcogitore@huveaux.fr
Directrice marketing :
Blanche Debaecker (6904)
bdebaecker@huveaux.fr

RÉDACTEUR EN CHEF
Jean Deleuze

RÉDACTEUR EN CHEF ADJOINT
Marie-Aude Dupuy

COMITÉ DE RÉDACTION SCIENTIFIQUE
Jean-Noël Fiessinger, Jean-Michel Chabot, Jean-François Cordier, Claude-François Degos, Jean Deleuze, Olivier Fain, Alexandre Pariente, Alain Tenaillon

SECRÉTAIRE DE RÉDACTION (Références universitaires)
Richard Delarue

DÉVELOPPEMENT
Rédacteur en chef adjoint : Perle Bodossian

CONSEIL SCIENTIFIQUE
A. Basdevant, J.-P. Boissel, P. Bougnoux, M.L. Bourgeois, M. Brodin, A. Castaigne, I. Cochereau, M. Cucherat, L. Dubertret, J.-F. Duhamel, R. Fourcade, É.-N. Garabédian, J.-J. Hauw, D. Malicier, A. Meyrier, L. Monnier, P. Narcy, A.L. Parodi, C.-A. Princ, P. Reinert, M. Schlumberger, L. Sedel, G. Slama, B. Varet, J.-L. Wautier

COMITÉ D'HONNEUR
Philippe Auzépy, Jean-Paul Binet, Dominique Laplane

SECRÉTARIAT DE LA RÉDACTION
Martine Chappon, Hélène Lockwood

PUBLICITÉ
Directeur commercial groupe :
Catherine Le Ménahèze (6915)
clemenaheze@huveaux.fr
Antonin Artaud (6992)
aartaud@huveaux.fr
Emmanuelle Guiard-Schmid (6913)
eguiard@huveaux.fr
Charlotte Moyroud-Brunissen (6848)
cbrunissen@huveaux.fr
Isabelle Rayet (6985)
irayet@huveaux.fr
Davouth Op (6827)
dop@huveaux.fr
Frédérique Ronteix (6945)
fronteix@huveaux.fr
Assistante :
Marie-Ange Guillemet (6862)
maguillemet@huveaux.fr

RÉDACTION EN CHEF TECHNIQUE
Chantal Trévoux (6806)
ctrevoux@huveaux.fr

DIRECTEUR ARTISTIQUE
Marc Trenson (6928)
mtrenson@huveaux.fr

PREMIÈRE RÉDACTRICE-GRAPHISTE
Sabine Meynard-Gueye (6932)
sgueye@huveaux.fr

SECRÉTAIRES DE RÉDACTION
Cristina Campos, Régine Michel, Dominique Pasquet

RÉDACTEURS-RÉVISEURS
Jean-Éric Desalme, Monique Feldstein, Virginie Laforest, Élisabeth Scemama

La revue adhère à la charte de formation médicale continue par l'écrit du Syndicat national de la presse médicale et des professions de santé (SNPM) et en respecte les règles. (Charte disponible sur demande).
Reproduction interdite de tous les articles sauf accord avec la direction.

ABONNEMENTS
Abonnement France 1 an : 150 €
CCP Paris 202 A (Huveaux-France S.A.S.)
Tél. : 01 49 60 06 61 - fax : 01 49 60 10 55
huveaux@abocom.fr

HUVEAUX-FRANCE
Principal actionnaire : Huveaux PLC
Executive chairman : John van Kuffeler
Group chief executive officer : Gerry Murray
Group finance director : Dan O'Brien

HUVEAUX-FRANCE : S.A.S. au capital de 490 000 €
Durée : 99 ans à compter du 30 mars 1999

TOUS DROITS RESERVES - LA REVUE DU PRATICIEN